Autonome Provinz Bozen
Gemeinde Karneid

ORTSPOLIZEI

Ortspolizeidienst für die Gemeinden:
Karneid, Völs am Schlern, Welschnofen, Tiers

Provincia Autonoma di Bolzano
Comune Cornedo all'Isarco

POLIZIA LOCALE

servizio Polizia Locale per i comuni:
Cornedo all'Isarco, Fiè allo Sciliar,Nova Levante,Tires

ANORDNUNG NR. 71/2026 vom 20/10/2026

ANORDNUNG ÜBER DIE REGELUNG DES STRASSENVERKEHRS: Zeitweilige Straßensperre für den gesamten Fahrzeugverkehr und für Fußgänger der Gemeindestraße Karneid Dorf ab der Hausnummer 5 bis zur Kirche im Ortszentrum von Karneid vom 19/10/2026 bis 31/12/2026 von 08:00 Uhr bis 13:30 Uhr, ausgenommen Samstag und Sonntag, aufgrund von Bauarbeiten an einem privaten Wohnhaus

DER BÜRGERMEISTER DER GEMEINDE KARNEID

Nach Einsichtnahme in die Art. 6 und 7 sowie in den Artikel 158 und 159 (Art. 354 und 355 Ordnung der St.V.O.) der neuen Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 und dessen Durchführungsbestimmungen, genehmigt mit D.P.R. Nr. 495 vom 16.12.1992, sowie Einheitstext der Regionalgesetze über die Gemeindeverordnung:

- **Festgestellt, dass im Ortszentrum von Karneid, vom 20/10/2026 bis 31/12/2026 in der Gemeindestraße Karneid Dorf, im Bereich der Kirche, Bauarbeiten an einem privaten Wohnhaus durchgeführt werden;**
- **Festgestellt, dass die Gemeindestraße Karneid Dorf im Bereich der Hausnummer 5, für die Durchführung der Bauarbeiten bei Bedarf kurzzeitig gesperrt werden muss;**
- **Nach Einsichtnahme in das schriftliche Ansuchen der Firma Rittnerbau GmbH. mit Sitz in 39054 Ritten, Am Zagglermoos 9, Prot. Nr. 14561 vom 29/09/2026;**

O R D N E T

- **die zeitweilige Straßensperre bei Bedarf, für den gesamten Fahrzeugverkehr und für Fußgänger ,der Gemeindestraße Karneid Dorf ab der Hausnummer 5 bis zur Kirche im Ortszentrum von Karneid, vom 20/10/2026 bis 31/12/2026 von 08:00 Uhr bis 13:30 Uhr, ausgenommen Samstag und Sonntag;**
- **die Einrichtung der entsprechenden Beschilderung gemäß geltender Straßenverkehrsordnung;**
- **die Anrainer müssen frühzeitig informiert werden;**

ORDINANZA N. 71/2026 del 20/10/2026

ORDINANZA SULLA REGOLAMENTAZIONE DEL TRAFFICO VEICOLARE: Chiusura temporanea al traffico veicolare e ai pedoni della strada comunale Cornedo Paese dal numero civico 5 fino fino alla chiesa nel centro del paese di Cornedo all'Isarco nel periodo dal 19/10/2026 al 31/12/2026 dalle 08:00 alle 13:30, esclusi sabato e domenica, per lavori di sostruzione di un'abitazione privata

IL SINDACO DEL COMUNE DI CORNEDO ALL'ISARCO

Visti gli art. 6, art. 7, art. 158 e art. 159 (art. 354 e art. 355 regolamento CdS) del nuovo codice della strada, approvato con D.Lgs. del 30.04.1992 n. 285 e le relative norme del regolamento, approvato con D.P.R. del 16.12.1992 n. 495, nonché il testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni:

- **Constatato, che nel centro di Cornedo all'Isarco dal 20/10/2026 al 31/12/2026, nella strada comunale Cornedo Paese, nei pressi della chiesa, si svolgeranno lavori di costruzione su un'abitazione privata;**
- **Constatato, che la strada comunale Cornedo Paese, nell'area del civico 5 deve essere chiusa temporaneamente, se necessario, per l'esecuzione dei lavori edili;**
- **Vista la richiesta scritta della ditta Rittnerbau Srl, con sede a 39054 Renon, Am Zagglermoos 9, Prot. n. 14561 del 29/09/2026;**

O R D I N A

- **la temporanea chiusura della strada, se necessario, per tutto il traffico veicolare e pedonale, della strada comunale Cornedo Paese, dal numero civico 5 fino alla chiesa nel centro del paese di Cornedo all'Isarco, dal 20/10/2026 al 31/12/2026 dalle ore 08:00 alle ore 13:30, esclusi sabato e domenica;**
- **l'installazione della segnaletica deve essere eseguita dall'impresa esecutrice a norma del codice della strada in vigore;**
- **i residenti devono essere informati in anticipo;**

an.

Mit der Durchführung dieser Anordnung sind die Funktionäre und Beamten laut.Art. 12 des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (StVO) betraut, welche Nichteinhaltungen laut neuer Straßenverkehrsordnung ahnden.

Die Straße ist sofort nach Beendigung der Arbeiten freizugeben.

- Die in dieser Anordnung vorgesehene Ermächtigung wird mit der Verpflichtung vonseiten des Inhabers gewährt, etwaige Schäden zu reparieren, die durch die bewilligten und durchgeführten Arbeiten entstanden sind.

- Die zuständige Behörde kann diese Maßnahme zu jedem Zeitpunkt wegen plötzlich auftretendem öffentlichen Interesse oder zum Schutz der Straßensicherheit widerrufen oder abändern, und zwar ohne Verpflichtung zur Entrichtung einer etwaigen Entschädigung.

- Der Antragsteller ist verpflichtet, die Anrainer zu verständigen, sowie für die entsprechende Verkehrsbeschilderung, im Sinne des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 StVO, Sorge zu tragen und diese **vor Beginn der Arbeiten** an den betroffenen Stellen anzubringen.

- Diese Anordnung tritt nach Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrsbeschilderung in Kraft, welche im Sinne des Gv.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (StVO) in geltender Fassung, vom Antragsteller angebracht und instandgehalten wird.

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrszeichen und mittels Veröffentlichung an der Digitalen Amtstafel der Gemeinde Karneid bekanntgegeben.

Kopie dieser Anordnung ergeht an:
- **Antragsteller**
- **Carabinieri Karneid**
- **Weisses Kreuz Einsatzzentrale BZ**
- **LNZ 112**
- **Feuerwehr Kardaun/Karneid**

Sono incaricati all'esecuzione della suddetta ordinanza tutti i funzionari ed operatori di cui all'articolo 12 del D.Lgs. 30.04.1992 n. 285 (C.d.s.) i quali provvederanno contro inadempienze secondo quanto previsto dal nuovo codice della strada.

Appena terminati i lavori, la strada è da liberare.

- I provvedimenti di autorizzazione previsti dal presente titolo sono, in ogni caso accordati, con l'obbligo del titolare di riparare eventuali danni derivanti dai lavori autorizzati ed eseguiti.

- L'autorità competente può revocarli o modificarli in qualsiasi momento per sopravvenuti motivi di pubblico interesse o di tutela della sicurezza stradale, senza essere tenuta a corrispondere alcun indennizzo.

- Il richiedente è tenuto ad avvisare i residenti limitrofi e a garantire l'installazione di un'adeguata segnaletica stradale, come definito dal Decreto Legislativo n. 285 del 30 aprile 1992 C.d.S., nelle aree interessate **prima dell'inizio dei lavori.**

- Quest'ordinanza entrerà in vigore con l'installazione della prescritta segnaletica stradale, la quale viene installata e mantenuta dal richiedente ai sensi del D.Lgs. del 30.04.1992, n. 285 (C.d.S.) e successive modifiche.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica stradale e mediante pubblicazione sull'Albo Pretorio digitale del Comune di Cornedo all'Isarco.

Copia della presente ordinanza va a/al:
- **Richiedente**
- **Carabinieri Cornedo all`Isarco**
- **Centrale Croce Bianca BZ**
- **CUE 112**
- **VVff Cardano/Cornedo**

Verantwortliche / Responsabile

Rittnerbau GmbH - Srl
Tel. 335 6629021

Der Bürgermeister - Il Sindaco
- Albin Kofler -
„digital unterzeichnet-firmato digitalmente“